

Assicurazione obbligatoria contro gli infortuni secondo la LAINF

Avvertenze per la dichiarazione dei salari

Se per compilare la vostra dichiarazione dei salari avete bisogno di ulteriori informazioni, la nostra area di mercato è ovviamente a vostra completa disposizione.

A

Persone con un salario corrispondente agli usi professionali e locali secondo gli articoli 22 e 115 dell'Ordinanza sull'assicurazione contro gli infortuni (OAINF)

Spiegazione: il salario corrispondente agli usi professionali e locali menzionato sotto la cifra A è considerato **come salario minimo** secondo l'Art. 22, par. 2, lettera c dell'OAINF.

Se la somma dei salari AVS effettiva supera il salario annuo convenuto (cifra A), la differenza fra i salari AVS ed i salari indicati sotto la cifra A è da dichiarare sotto la cifra B.

La somma dei salari delle cifre A e B di una persona non deve superare l'importo massimo del guadagno assicurato LAINF.

B

Ammontare dei salari AVS secondo la distinta inviata alla vostra cassa di compensazione

Vanno riportati i **salari AVS di tutti i dipendenti dell'azienda occupati in Svizzera.**

Detti salari corrispondono all'**ammontare dei salari AVS** - con la suddivisione tra uomini e donne - che voi dichiarate annualmente alla vostra cassa di compensazione per mezzo dell'apposita distinta. Per le persone occupate presso più datori di lavoro, i salari sono soggetti a premio fino a concorrenza dell'importo massimo del guadagno assicurato. Qualora il guadagno totale sia superiore a detto importo, si può dichiarare, per ogni rapporto di lavoro, la parte dell'importo massimo proporzionale alla relativa parte del guadagno totale.

L'ammontare dei salari delle persone che in base agli Accordi bilaterali non sono più soggette all'assicurazione sociale svizzera (ad es.: AVS, AI, LAINF) non deve più essere dichiarato nell'ambito dell'assicurazione infortuni obbligatoria secondo la LAINF, poiché dette persone devono obbligatoriamente stipulare una polizza contro gli infortuni presso un assicuratore sociale estero.

C

Salari non soggetti ai contributi AVS

• **Apprendisti e giovani:**

Gli **apprendisti e i giovani** non sono tenuti a versare i contributi AVS fino al 31 dicembre dell'anno in cui compiono il 17o anno d'età. Tuttavia, nell'assicurazione obbligatoria prevista dalla LAINF, i loro salari sono soggetti a premio e, pertanto, vanno espressamente dichiarati. Per i familiari giovani collaboranti nell'azienda vanno indicati, in questa rubrica, unicamente i salari versati in contanti.

• **Pensionati AVS:**

I **lavoratori dipendenti che beneficiano di una rendita di vecchiaia AVS**, versano i contributi all'AVS solo per la parte di salario che supera l'importo esente dai contributi AVS. Tuttavia, per l'assicurazione obbligatoria prevista dalla LAINF, i premi verranno calcolati sulla base dell'intero salario fino all'importo massimo del guadagno assicurato. L'importo esente dai contributi AVS deve dunque essere espressamente dichiarato.

Per i **praticanti, i volontari, i giovani in periodo di pre-apprendistato e per coloro che lavorano nei laboratori di apprendistato**, si devono prendere in considerazione i **salari minimi** seguenti:

a partire dal 20o anno d'età il 20%, prima del 20o anno d'età il 10% dell'importo massimo del guadagno giornaliero assicurato. Detto importo corrisponde alla 365a parte dell'importo massimo del guadagno (annuo) assicurato. Un'eventuale differenza rispetto al salario soggetto ai contributi AVS deve essere espressamente dichiarata.

D
Salari non soggetti a Premio
Indennità OIPG (compr. l'indennità di maternità IPG), AI e AM

- Le **indennità per perdita di guadagno secondo l'OIPG** nonché le indennità dell'assicurazione per l'invalidità (AI) e dell'assicurazione militare (AM) sono soggette ai contributi AVS. Per l'assicurazione secondo la LAINF, dette indennità non vengono considerate per il calcolo del premio e vanno perciò defalcate dal salario AVS.
- **Indennità varie:**
Non vengono considerate per il calcolo del premio e vanno perciò defalcate dal salario AVS anche **le indennità versate allo scioglimento del rapporto di lavoro, in caso di chiusura o di fusione di aziende, oppure in altre circostanze analoghe.**

Altri salari non soggetti a premio: I dipendenti specificati qui di seguito non rientrano nell'assicurazione LAINF. I loro salari non vengono considerati per il calcolo del premio e vanno perciò defalcati dal salario AVS.

- **I familiari collaboranti nell'azienda agricola,** e precisamente:
 - i parenti del conduttore dell'azienda in linea scendente e discendente;
 - il genero/la nuora che presumibilmente rileverà l'azienda.
- **I lavoratori mandati all'estero.** Questi non sono più soggetti all'assicurazione LAINF una volta trascorsi 2 anni dalla loro partenza (su richiesta, al massimo dopo 6 anni).
- **I lavoratori mandati in Svizzera dall'estero.** Questi sono soggetti all'assicurazione LAINF dopo un anno dal loro arrivo (su richiesta, al più tardi dopo 6 anni). Essi sono però tenuti a versare i contributi AVS dopo 3 mesi. Non va pertanto dichiarato il salario AVS per il periodo durante il quale non sono ancora assicurati obbligatoriamente.

E
Salari eccedenti all'importo massimo del guadagno assicurato

Nell'assicurazione LAINF si possono assicurare: all'anno e per persona, i salari fino a concorrenza dell'importo massimo del guadagno assicurato; al **giorno** e per persona, i salari fino a concorrenza dell'importo massimo del guadagno giornaliero assicurato (detto importo corrisponde alla 365a parte dell'importo massimo del guadagno (annuo) assicurato). La parte di salario eccedente detti importi non è soggetta a premio.

Calcolo del salario eccedente l'importo massimo del guadagno assicurato:

Salario AVS del dipendente, secondo la distinta (comprendente l'importo esente dai contributi AVS per i beneficiari di una rendita AVS nonché la differenza concernente il salario corrispondente agli usi professionali e locali dei familiari del datore di lavoro, degli associati, dei soci di società di persone o di cooperative, se collaboranti nell'azienda)

meno indennità OIPG, AI e AM
meno indennità varie
meno importo massimo del guadagno assicurato

= **salario eccedente l'importomassimo del guadagno assicurato**

F
Salari di persone assicurate soltanto per gli infortuni professionali

Le persone occupate per una **durata media inferiore alle 8 ore settimanali presso lo stesso datore di lavoro** sono assicurate **soltanto contro gli infortuni e le malattie professionali**, compresi gli infortuni verificatisi sul tragitto da e per il lavoro.

Nel caso degli insegnanti vale la seguente regolamentazione:
La durata netta d'insegnamento (senza le pause) viene raddoppiata. Se il numero di ore settimanali che ne risulta è inferiore a 8, essi sono assicurati solo contro gli infortuni e le malattie professionali, compresi gli infortuni verificatisi sul tragitto da e per il lavoro.

Per quanto riguarda l'assicurazione degli infortuni non professionali, i salari di questa categoria di dipendenti non sono soggetti all'obbligo di pagamento del premio.

Reddito limitato da attività accessoria

Le persone che svolgono nella vostra azienda un'attività accessoria con retribuzione inferiore a CHF 2000.- all'anno possono rinunciare all'assicurazione per quanto concerne la suddetta attività.
(Il governo della propria economia domestica è considerato attività principale.)

La rinuncia deve essere comunicata alla Winterthur, preventivamente e per iscritto, nonché con il consenso del datore di lavoro.